



FICHE DE DONNEES DE SECURITE 91/51/CE (2001/58/CE) - ISO 11014-1

Produit: DECRASSANT PARQUET 0,5L

Page: 1/8

Productkode nr: dm56

Versie: : 1

Datum eerste uitgave: : 2002-09-09

1. IDENTIFICATION DE LA SUBSTANCE/PRÉPARATION ET DE LA SOCIÉTÉ/ENTREPRISE

Nom du produit: DECRASSANT PARQUET 0,5L

Application(s) et / ou usage(s) normaux:
entretien du bois

N° code du produit: 641

Fournisseur: V33 BELGIUM Sprl
Ambachtenstraat 6
B-3210 LUBBEEK
Tél: + 32 16 62 92 92
Télécopie: + 32 16 62 19 70

Téléphone en cas d'urgence (à utiliser par le médecin traitant):
FR - ORFILA Tél: 01.45.42.59.59
B - Centre Antipoisons Tél: 070/245.245

2. COMPOSITION/INFORMATIONS SUR LES COMPOSANTS

Nom de la préparation: DECRASSANT PARQUET 0,5L

Formule: FOVDM56

Composant(s) contribuant aux dangers:

- ISODECANOL ETHOXYLE
Conc. pds.(%): 1 < C <= 5 - Symbole(s): Xi - Phrase(s) R: 41
- HYDROXYDE DE SODIUM
Conc. pds.(%): 1 < C <= 5 - Symbole(s): C - Phrase(s) R: 35
- ACIDE ALKYL BENZENESULPHONIQUE
Conc. pds.(%): 5 < C <= 10 - Symbole(s): Xi - Phrase(s) R: 36/38

3. IDENTIFICATION DES DANGERS

Dangers principaux: Irritant pour les yeux et la peau.

Risque(s) spécifique(s): EVITER L'EXPOSITION DES ADOLESCENTS ET DES ENFANTS!

4. PREMIERS SECOURS

Conseils généraux: Dans tous les cas de doute, ou bien si des symptômes persistent, faire appel à un médecin. Ne jamais rien faire absorber par la bouche à une personne inconsciente.

Inhalation: Transporter à l'air libre, garder le patient au chaud et au repos, si la respiration est irrégulière ou arrêtée, pratiquer la respiration artificielle. Ne rien faire absorber par la bouche.
Si la personne est inconsciente, placer en position de récupération et faire appel à un médecin.

Contact avec la peau: Enlever les vêtements contaminés. Laver soigneusement la peau à l'eau.
NE PAS utiliser des solvants ou des diluants.
En cas de contact accidentel avec la peau, éviter l'exposition simultanée au soleil ou à d'autres sources d'UV, ce qui peut augmenter la sensibilité de la peau.

Contact avec les yeux: Enlever les verres de contact. Irriguer copieusement avec de l'eau douce et propre durant au moins 10 minutes en maintenant les paupières écartées et faire appel à un médecin.
En cas de contact accidentel avec les yeux, éviter l'exposition simultanée au soleil ou à d'autres sources d'UV, ce qui peut augmenter la sensibilité des yeux.

Ingestion: En cas d'ingestion accidentelle, faire immédiatement appel à un médecin. Garder au repos. NE PAS faire vomir.



FICHE DE DONNEES DE SECURITE 91/51/CE (2001/58/CE) - ISO 11014-1

Produit: DECASSANT PARQUET 0,5L Page: 2/8
Productkode nr: dm56 Versie: : 1 Datum eerste uitgave: : 2002-09-09

5. MESURES DE LUTTE CONTRE L'INCENDIE

Moyen(s) d'extinction approprié(s): mousse résistant aux alcools, dioxyde de carbone (CO₂), poudre.
Le produit lui-même ne brûle pas.

Moyen(s) d'extinction à ne PAS utiliser pour raison de sécurité:
Ne pas utiliser un jet d'eau.

Méthode(s) spéciale(s): Refroidir à l'eau les emballages fermés exposés au feu.
Empêcher les effluents de la lutte contre le feu de pénétrer dans les égouts ou les cours d'eau.

Risques spéciaux: Un incendie produira une épaisse fumée noire. L'exposition aux produits de décomposition peut comporter des risques pour la santé. Des appareils respiratoires appropriés peuvent être requis.

Equipements spéciaux pour la protection des intervenants:
Porter un appareil respiratoire autonome.

6. MESURES À PRENDRE EN CAS DE DISPERSION ACCIDENTELLE

Précaution(s) individuelle(s): Voir rubrique 8 en ce qui concerne les protections individuelles à utiliser.

Précaution(s) pour la protection de l'environnement:
Empêcher toute pénétration dans les égouts ou cours d'eau.
Si le produit contamine des nappes d'eau, rivières ou égouts, alerter les autorités compétentes selon les procédures réglementaires.

Méthode(s) de nettoyage: Contenir et recueillir les fuites avec des matériaux absorbants non combustibles, p.ex. sable, terre, vermiculite, terre de diatomées.
Placer les résidus dans des fûts en vue de l'élimination selon les réglementations en vigueur (voir rubrique 13).
Nettoyer de préférence avec un détergent - Eviter l'utilisation de solvants.

7. MANIPULATION ET STOCKAGE

Manipulation :

- Précaution(s): Il doit être interdit de fumer, manger et boire dans les locaux où la préparation est utilisée.
Pour la protection individuelle, voir la rubrique 8.
- Mesure(s) d'ordre technique: TOUJOURS ajouter le produit à l'eau lors de dilution/mélange.
- Conseil(s) d'utilisation(s): Ne jamais vider les emballages par pression et toujours conserver la préparation dans des emballages d'un matériau identique à celui d'origine.

Stockage :

- Précaution(s): Observer les précautions indiquées sur l'étiquette.
Ne pas fumer. Interdire l'accès des locaux aux personnes non autorisées.
- Condition(s) de stockage: Les emballages entamés doivent être refermés soigneusement et conservés en position verticale.
- Matière(s) incompatible(s) à éloigner: Tenir éloigné d'agents oxydants ainsi que de matériaux fortement acides ou alcalins.
- Type de matériaux à utiliser pour l'emballage / conteneur: de même nature que celui d'origine

8. CONTRÔLE DE L'EXPOSITION / PROTECTION INDIVIDUELLE

Mesure(s) d'ordre technique: Veiller à une ventilation adéquate. Normalement, celle-ci devrait être réalisée par aspiration aux postes de travail et une bonne extraction générale.

Paramètre(s) de contrôle:



FICHE DE DONNEES DE SECURITE 91/51/CE (2001/58/CE) - ISO 11014-1

Produit: DECASSANT PARQUET 0,5L Page: 3/8
Productkode nr: dm56 Versie: : 1 Datum eerste uitgave: : 2002-09-09

- Limite(s) d'exposition:

Protection individuelle:

- Protection des voies respiratoires: Lorsque les travailleurs sont confrontés avec des concentrations supérieures aux limites d'exposition, ils doivent porter des masques appropriés et agréés.
- Protection des mains: Des gants en polyéthylène ou en polypropylène avec doublure en textile sont requis. Les gants en PVC ou caoutchouc sont déconseillés.
- Protection de la peau et du corps: Après contact avec le produit toutes les parties du corps souillées devraient être lavées.
- Protection des yeux: Utiliser des protections oculaires conçues contre les projections de liquides.

9. PROPRIÉTÉS PHYSIQUES ET CHIMIQUES

Informations générales :

- Etat physique / Forme: liquide légèrement visqueux
- Couleur: incolore / jaune clair
- Odeur: acré

Informations importantes relatives à la santé, à la sécurité et à l'environnement :

- PH: 7
- Point / intervalle d'ébullition: Non déterminé.
- Point d'éclair: pas de point d'éclair
- Limites d'explosivité: Non applicable.
- Densité relative (eau = 1): 1.02 g/cm³
- Viscosité: Non déterminé.
- Hydrosolubilité: diluable à l'eau
- Liposolubilité: non déterminé
- Solubilité aux solvants: insoluble

10. STABILITÉ ET RÉACTIVITÉ

Stabilité: Stable dans les conditions d'utilisation et de stockage recommandées à la rubrique 7.

Produits de décomposition dangereux:

Exposée à des températures élevées, la préparation peut dégager des produits de décomposition dangereux, tels que monoxyde et dioxyde de carbone, fumées, oxydes d'azote..

11. INFORMATIONS TOXICOLOGIQUES

Information(s) générale(s): Aucune donnée sur la préparation elle-même n'est disponible.

Toxicité aiguë :

- Inhalation: L'inhalation de gouttelettes aériennes ou d'aérosols peut causer une irritation du tractus respiratoire.
- Contact avec la peau: Les composants acryliques de la préparation ont des propriétés irritantes. Un contact prolongé ou répété avec la peau ou les muqueuses peut provoquer des symptômes d'irritation tels que rougeurs, ampoules, dermatite...
- Contact avec les yeux: Des éclaboussures dans les yeux peuvent provoquer des irritations.
- Ingestion: L'ingestion peut provoquer une perte de connaissance, des problèmes respiratoires aigus et une stimulation du système nerveux central.

Sensibilisation: Des cas de réactions cutanées allergiques ont été observés.

12. INFORMATIONS ÉCOLOGIQUES

Information(s) générale(s): Aucune donnée sur la préparation elle-même n'est disponible.
Tout écoulement du produit dans les égouts ou les cours d'eau doit être évité.



FICHE DE DONNEES DE SECURITE 91/51/CE (2001/58/CE) - ISO 11014-1

Produit: DECRASSANT PARQUET 0,5L Page: 4/8
Productkode nr: dm56 Versie: : 1 Datum eerste uitgave: : 2002-09-09

Effets sur l'environnement: Aucun effet toxicologique sur l'environnement n'est connu ou prévisible dans les conditions normales d'utilisation.

Effets nocifs divers :

13. CONSIDÉRATIONS RELATIVES À L'ÉLIMINATION

Déchets / produits non utilisés: Ne pas déverser dans les égouts ni dans les cours d'eau.
Code nomenclature produit :08 - 01 - 10

Emballages contaminés: Les déchets et emballages usagés sont à traiter conformément aux réglementations locales.
Code nomenclature emballage : 15 - 01 -04

Information(s) supplémentaire(s):

14. INFORMATIONS RELATIVES AU TRANSPORT

Information(s) générale(s): non réglementé
N° UN: Non applicable.

15. INFORMATIONS RÉGLEMENTAIRES

N° CE: Non applicable.

Symbole(s): Xi - Irritant

Phrase(s) R: 36/38 Irritant pour les yeux et la peau.

Phrase(s) S: 2 Conserver hors de la portée des enfants.
26 En cas de contact avec les yeux, laver immédiatement et abondamment avec de l'eau et consulter un spécialiste.
37 Porter des gants appropriés.

16. AUTRES INFORMATIONS

Avis ou remarques importantes: Les conditions de travail de l'utilisateur ne nous étant pas connues, les informations données dans la présente fiche de données de sécurité sont basées sur l'état actuel de nos connaissances et sur les réglementations tant de la CE que nationales et communautaires.
Il est toujours de la responsabilité de l'utilisateur de prendre toutes les mesures nécessaires pour répondre aux exigences des lois et réglementations locales.
Les informations données dans la présente fiche doivent être considérées comme une description des exigences de sécurité relative à notre produit et non pas comme une garantie des propriétés de celui-ci.

Application(s) et / ou usage(s) normaux: entretien du bois

Restrictions: Le produit ne doit pas être utilisé à d'autres usages que ceux spécifiés ci-dessus sans avoir obtenu au préalable des instructions de manipulation écrites.

Historique :

- Date de la première édition: 09/09/02

- Version: 1

Réalisé par: V33

VEILIGHEIDSINFORMATIEBLAD 91/51/EG (2001/58/EG) - ISO 11014-1



FICHE DE DONNEES DE SECURITE 91/51/CE (2001/58/CE) - ISO 11014-1

Produit: DECASSANT PARQUET 0,5L

Page: 5/8

Productcode nr: dm56

Versie: : 1

Datum eerste uitgave: : 2002-09-09

1. IDENTIFICATIE VAN DE STOF OF HET PREPARAAT EN DE VENNOOTSCHAP/ONDERNEMING

Productbenaming: DECASSANT PARQUET 0,5L

Normaal gebruik: entretien du bois

Productcode nr: 641

Leverancier: V33 BELGIUM Sprl
Ambachtenstraat 6
B-3210 LUBBEEK
Tel: + 32 16 62 92 92
Fax: + 32 16 62 19 70

Telefoonnummer voor noodgevallen (voor een behandelend arts bereikbaar):
NL - Nationaal Vergiftigingen Info. Centrum : (0302) 74.88.88
B - Antigif Centrum Tél: 070/245.245

2. SAMENSTELLING EN INFORMATIE OVER DE BESTANDDELEN

Preparaatnaam: DECASSANT PARQUET 0,5L

Formule: FOVDM56

Gevaarlijke ingrediënt(en) die tot risico's leiden:

- ISODECANOL ETHOXYLE
Conc.gew.(%): $1 < C \leq 5$ - Symbo(o)l(en): Xi - R-zin(nen): 41
- HYDROXYDE DE SODIUM
Conc.gew.(%): $1 < C \leq 5$ - Symbo(o)l(en): C - R-zin(nen): 35
- ACIDE ALKYL BENZENESULPHONIQUE
Conc.gew.(%): $5 < C \leq 10$ - Symbo(o)l(en): Xi - R-zin(nen): 36/38

3. IDENTIFICATIE VAN DE GEVAREN

Belangrijkste risico's: Irriterend voor de ogen en de huid.

Specifieke risico's: BLOOTSTELLING VAN ADOLESCENTEN EN KINDEREN VERMIJDEN!

4. EERSTEHULPMAATREGELEN

Algemeen advies: Bij twijfel of bij aanhoudende symptomen een arts raadplegen. Nooit iets door de mond opgeven aan een bewusteloos persoon.

Inademing: De patiënt in de buitenlucht brengen en warm en rustig houden. Als de patiënt niet of onregelmatig ademt, kunstmatige ademhaling toepassen. Geen eten of drinken geven.
Bij bewusteloosheid de patiënt in stabiele zijligging leggen en een arts raadplegen.

Kontakt met de huid: Verontreinigde kleding uittrekken. De huid grondig wassen met water en zeep. Zonodig een voor het doel geschikt reinigingsmiddel toepassen.
GEEN oplosmiddelen of thinners gebruiken.
Bij accidenteel kontakt met de huid, vermijd simultane blootstelling a an zonlicht of andere UV bronnen, wat de gevoeligheid van de huid kan vergroten.

Kontakt met de ogen: Contactlenzen verwijderen. Gedurende tenminste tien minuten grondig spoelen met stromend water terwijl de ogen opgehouden worden. Een arts raadplegen.
Bij accidenteel kontakt met de ogen, vermijd simultane blootstelling a an zonlicht of andere UV bronnen, wat de gevoeligheid van de ogen kan vergroten.

Inslikken: Bij inslikken van het product onmiddellijk een arts raadplegen. Patiënt laten rusten. GEEN braken opwekken.



FICHE DE DONNEES DE SECURITE 91/51/CE (2001/58/CE) - ISO 11014-1

Produit: DECRASSANT PARQUET 0,5L

Page: 6/8

Productkode nr: dm56

Versie: : 1

Datum eerste uitgave: : 2002-09-09

5. BRANDBESTRIJDINGSMAATREGELEN

- Geschikt(e) blusmiddel(en): alcoholbestendig schuim, koolstofdioxide (CO₂), poeder.
Het product zelf brandt niet.
- Blusmiddel(en) die om veiligheidsredenen NIET gebruikt mogen worden:
Geen waterstraal gebruiken.
- Specifieke methode(n): Koel de containers die aan het vuur blootstaan af met water.
Zorg ervoor dat het blusmateriaal niet in het riool of oppervlaktewater terecht komt.
- Speciale risico('s): Vuur veroorzaakt een dikke zwarte rook. Blootstelling aan de afbraakproducten kan een gevaar voor de gezondheid opleveren. Passende ademhalingsapparatuur kan noodzakelijk zijn.
- Speciale beschermende uitrusting voor brandweerlieden:
Draag onafhankelijk ademhalingsapparaat.

6. MAATREGELEN BIJ ACCIDENTEEL VRIJKOMEN VAN DE STOF OF HET PREPARAAT

- Persoonlijke voorzorgsmaatregel(en): Betreffende het gebruik van persoonlijke beschermingsuitrusting: zie rubriek 8.
- Milieuvoorzorgsmaatregel(en): Voorkom dat het in de riolering of het oppervlaktewater terecht komt.
Indien het product meren, rivieren of de riolering vervuult, dient U de autoriteiten hiervan op de hoogte te brengen in overeenkomst met de plaatselijke regels.
- Reinigingsmethode(n): Dijk het gemorste materiaal in en neem het op met onbrandbare absorptie-materialen zoals zand, aarde, vermiculiet, diatomeeënaarde.
Plaats afval in een container zodat het volgens de plaatselijke regels kan verwerkt worden (zie rubriek 13).
Reinig bij voorkeur met een reinigingsmiddel - Vermijd het gebruik van oplosmiddelen.

7. HANTERING EN OPSLAG

Hantering :

- Voorzorgsmaatregel(en): Roken, eten en drinken moet verboden worden in de ruimtes waar het product gebruikt wordt.
Zie rubriek 8 voor persoonlijke bescherming.
- Technische maatregel(en): ATIJD product aan water toevoegen tijdens het oplossen/mengsel.
- Gebruiksraadgeving(en): Gebruik nooit druk om de container te ledigen. De container is geen drukvat. Bewaar het product altijd in containers van hetzelfde materiaal als de originele container.

Opslag :

- Voorzorgsmaatregel(en): Houdt U aan de aanbevelingen op het etiket.
Roken verboden. Geen onbevoegd personeel in de lokalen.
- Opslag conditie(s): Containers die geopend zijn dienen zorgvuldig afgesloten en rechtop opgeslagen te worden om lekkage te voorkomen.
- Te vermijden substantie(s): Vermijd contact met ontstekingspunten. Vermijd ieder contact met oxidatiemiddelen, van sterk basische en sterk zure materialen
- Materiaal van de verpakking / tank: van hetzelfde materiaal als de originele.

8. MAATREGELEN TER BEHEERSING VAN BLOOTSTELLING / PERSOONLIJKE BESCHERMING

- Technische maatregel(en): Zorg voor voldoende luchtverversing. Waar mogelijk moet dit worden bereikt door middel van bronafzuiging en goede ruimtelijke ventilatie.
- Kontrol parameter(s):



FICHE DE DONNEES DE SECURITE 91/51/CE (2001/58/CE) - ISO 11014-1

Produit: DECASSANT PARQUET 0,5L

Page: 7/8

Productcode nr: dm56

Versie: : 1

Datum eerste uitgave: : 2002-09-09

- Blootstellingslimiet(en):

Persoonlijke bescherming:

- Bescherming ademhalingswegen: Indien personeel wordt blootgesteld aan een niveau boven het maximum, dan moeten zij gebruik maken van de juiste, goedgekeurde ademhalingsbescherming.
- Handen bescherming: Het dragen van handschoenen uit polyethyleen of polypropyleen in combinatie met onderhandschoenen uit textiel is noodzakelijk. Rubber of PVC handschoenen zijn af te raden.
- Huid en lichaam bescherming: Na contact met het product dienen alle bevulde delen van het lichaam gewassen te worden.
- Ogen bescherming: Gebruik veiligheidsbrillen die beschermen tegen spetters.

9. FYSISCHE EN CHEMISCHE EIGENSCHAPPEN

Algemene informatie :

- Fysische toestand / vorm: vloeistof légèrement visqueux
- Kleur: kleurloos / lichtgeel
- Geur: EEN SCHERPE, PRIKKELENDE GEUR

Belangrijke informatie met betrekking tot de gezondheid, de veiligheid en het milieu :

- PH: 7
- Kookpunt / traject: Niet vastgesteld.
- Vlampunt: pas de point d' clair
- Explosiegrenzen: Niet van toepassing.
- Relatieve dichtheid (water = 1): 1.02 g/cm3
- Viscositeit: Niet vastgesteld.
- Wateroplosbaarheid: oplosbaar
- Vetoplosbaarheid: niet vastgesteld
- Solventoplosbaarheid: onoplosbaar

10. STABILITEIT EN REACTIVITEIT

Stabiliteit: Stabiel bij opslag en gebruik zoals voorgeschreven in rubriek 7.

Gevaarlijke ontledingsproducten: Indien blootgesteld aan hoge temperaturen kunnen gevaarlijke afbraakproducten ontstaan zoals koolmonoxyde en kooldixoyde, rook, stikstofoxyden..

11. TOXICOLOGISCHE INFORMATIE

Algemene informatie: Betreffende het product zelf is geen informatie beschikbaar.

Acute toxiciteit :

- Inademing: Inademen van rondzwevende druppels of a rosolen kan de ademhalings wegen irriteren.
- Contact met de huid: Acrylaatcomponenten in dit preparaat hebben irriterende eigenschappen. Langedurig of herhaald contact met huid of slijmvliezen kan symptomen van irritatie teweegbrengen zoals roodheid, blaarvorming, huidontsteking...
- Oogcontact: Indien de vloeistof in de ogen komt, kan dit irritatie geven.
- Inslikken: Opname door de mond kan instorten, ernstige ademhalingsmoeilijkheden en prikkeling van het centrale zenuwstelsel tot gevolg hebben.
- Sensibilisatie: Er zijn gevallen van allergische huidreacties geconstateerd.

12. MILIEU-INFORMATIE

Algemene informatie: Betreffende het product zelf is geen informatie beschikbaar. Het product mag niet in riolering of oppervlaktewater terechtkomen.

Schadelijk voor het milieu: Bij normaal gebruik zijn er geen milieuproblemen bekend of te verwachten.



FICHE DE DONNEES DE SECURITE 91/51/CE (2001/58/CE) - ISO 11014-1

Produit: DECASSANT PARQUET 0,5L Page: 8/8
Productcode nr: dm56 Versie: : 1 Datum eerste uitgave: : 2002-09-09

Andere schadelijke effecten :

13. INSTRUCTIES VOOR VERWIJDERING

Afval / ongebruikte producten: Laat het product niet in de riool of het oppervlaktewater terechtkomen.
. 10

Verontreinigde verpakking: Afval en lege verpakkingen behandelen volgens de lokale reglementeringen.

Verdere informatie(s):

14. INFORMATIE MET BETREKKING TOT HET VERVOER

Algemene informatie: niet gereguleerd
UN-nr: Niet van toepassing.

15. WETTELIJK VERPLICHTE INFORMATIE

EG nr: Niet van toepassing.

Symbo(o)l(en): Xi - Irriterend

R-zin(nen): 36/38 Irriterend voor de ogen en de huid.

S-zin(nen): 2 Buiten bereik van kinderen bewaren.
26 Bij aanraking met de ogen onmiddellijk met overvloedig water afspelen en deskundig medisch advies inwinnen.
37 Draag geschikte handschoenen.

16. OVERIGE INFORMATIE

Belangrijke berichten of opmerkingen: De informatie in dit materiaal-veiligheidsinformatieblad is gebaseerd op de kennis die op dit ogenblik in ons bezit is en in overeenstemming met de nationale wetten en de wetten van de EG, daar de condities waarin het product gebruikt wordt niet aan ons bekend zijn en buiten onze invloedssfeer liggen. Het is ten allen tijde de verantwoordelijkheid van de gebruiker om de nodige maatregelen te treffen met betrekking tot het voldoen aan het gestelde in de plaatselijke wetten en reglementen. De informatie in dit blad is bedoeld als beschrijving van de veiligheidsvoorschriften die voor ons product gelden het dient niet opgevat te worden als een garantie betreffende de eigenschappen van ons product.

Normaal gebruik: entretien du bois

Bependingen bij de toepassing: Zonder voorafgaande schriftelijke instructies voor het gebruik, mag het product niet gebruikt worden voor doeleinden anders dan die gespecificeerd zijn.

Historiek :

- Datum eerste uitgave: 09/09/02

- Versie: 1

Opgesteld door: V33